

SÉNAT DE BELGIQUE

SESSION DE 1956-1957.

SÉANCE DU 14 FÉVRIER 1957.

Projet de loi relatif à la pension de retraite et de survie des employés.

AMENDEMENTS PROPOSÉS
PAR MM. NOEL ET MERENNE.

ART. 4.

Remplacer cet article par les dispositions suivantes :

« Pour le calcul de la pension de retraite, la rémunération d'un employé est fixée pour chacune des années d'occupation antérieures à l'entrée en vigueur de la présente loi à 60.000 francs. »

Justification.

Il faut accorder aux pensionnés d'aujourd'hui une pension qui leur assure une vieillesse heureuse. La nouvelle loi prévoyant d'allouer une pension égale à 75 p. c. d'un salaire déterminé, doit leur être appliquée.

Nous estimons qu'il n'est pas excessif d'établir à 60.000 francs le salaire forfaitaire considéré comme gagné avant la date d'entrée en vigueur de la loi. C'est pourquoi nous proposons ce chiffre. Sur cette base, les pensionnés employés d'aujourd'hui seraient assurés d'une pension de 45.000 francs par an.

ART. 5.

1. Au premier alinéa de cet article, supprimer les mots « ne prennent cours que si le bénéficiaire a cessé toute activité professionnelle autre qu'un travail occasionnel ».

2. Supprimer le deuxième alinéa de cet article.

R. A 5149.

Voir :

Documents du Sénat :

156 (Session de 1955-1956) : Projet de loi;

183, 225 et 351 (Session de 1955-1956) : Amendements;

94 (Session de 1956-1957) : Rapport;

117, 121, 127, 130, 131, 132, 133, 135, 136, 137 et 138 (Session de 1956-1957) : Amendements.

BELGISCHE SENAAT

ZITTING 1956-1957.

VERGADERING VAN 14 FEBRUARI 1957.

Wetsontwerp betreffende het rust- en overlevingspensioen voor bedienden.

AMENDEMENTEN VOORGESTELD
DOOR DE HH. NOEL EN MERENNE.

ART. 4.

Dit artikel te vervangen als volgt :

« Bij de berekening van het rustpensioen wordt de bezoldiging van een bediende, voor elk jaar van tewerkstelling dat aan de inwerkingtreding van deze wet voorafgaat, op 60.000 frank vastgesteld. »

Verantwoording.

Aan de tegenwoordige gepensioneerden moet een pensioen verleend worden dat hun een gelukkige oude dag waarborgt. De nieuwe wet, die in een pensioen voorziet van 75 pct. van een bepaald loon, moet op hen toegepast worden.

Wij vinden het niet overdreven om het loonbedrag, dat de betrokkenen geacht worden voor de inwerkingtreding van de wet te hebben verdien, op 60.000 frank te bepalen. Daarom stellen wij dit cijfer voor. Op deze grondslag zouden de gepensioneerde bedienden van thans verzekerd zijn van een pensioen van 45.000 frank per jaar.

ART. 5.

1. In het eerste lid van dit artikel de woorden « gaan slechts in zo de gerechtigde alle beroepsbezigheden, met uitzondering van gelegenheidswerk, heeft gestaakt » te doen wegvalLEN.

2. Het tweede lid van dit artikel te doen vervallen.

R. A 5149.

Zie :

Gedr. St. van de Senaat :

156 (Zitting 1955-1956) : Wetsontwerp;

183, 225 en 351 (Zitting 1955-1956) : Amendementen;

94 (Zitting 1956-1957) : Verslag;

117, 121, 127, 130, 131, 132, 133, 135, 136, 137 en 138 (Zitting 1956-1957) : Amendementen.

Justification.

Seule la loi intéressant les ouvriers et les employés interdit ou prévoit d'interdire aux intéressés admis à la pension de continuer à avoir une activité professionnelle. C'est injuste, d'autant plus que les mêmes lois n'assurent pas aux ouvriers et employés une pension leur permettant de vivre à l'abri de la misère s'ils n'ont pas d'autres ressources. C'est pourquoi nous proposons de supprimer ces restrictions.

ART. 8.

Remplacer le § 2 de cet article par ce qui suit :

« Les taux de pension de retraite et de pension de survie sont majorés de 2,5 % lorsque l'indice des prix de détail atteint 102,7 points. Une nouvelle majoration de 2,5 % est appliquée pour toute hausse de l'indice de 2,4 points par rapport au chiffre de l'indice qui a entraîné la majoration précédente.

» Les mêmes taux sont diminués de 2,5 % lorsque l'indice des prix de détail sera descendu à 95,5 points. Une nouvelle diminution de 2,5 % est appliquée pour toute baisse de l'indice de 2,4 points par rapport au chiffre qui devait entraîner la diminution précédente.

» Si l'indice retombe à un chiffre inférieur à celui qui a justifié une majoration en vertu de l'alinéa premier ou remonte à un chiffre supérieur à celui qui a justifié une diminution en vertu du deuxième alinéa, les taux de pension subissent une réduction ou une majoration de 2,5 %.

» Les majorations et diminutions visées aux alinéas précédents sont appliquées le premier du mois suivant celui au cours duquel l'indice atteint le chiffre qui le justifie. »

Justification.

Nous reprenons, en déposant cet amendement, une proposition que nous avons déjà défendue lors de la discussion du projet de loi sur la pension des ouvriers.

Il ne serait que juste que les pensions soient liées à l'indice du coût de la vie par le même moyen que celui qui est en vigueur pour le salaire des travailleurs.

Il n'est pas normal que les pensions restent bloquées jusqu'au moment où le coût de la vie a augmenté de 5 p. c. Il faut que les pensions soient rajustées plus rapidement en cas de hausse. C'est l'objet de cet amendement.

ART. 9.

1. Remplacer partout dans cet article et dans ceux qui viennent par après, les chiffres 65 par 60 pour les hommes, et 60 par 55 pour les femmes.

2. Supprimer le deuxième alinéa du § 1^{er}.

3. Au troisième alinéa du § 1^{er}, remplacer « 1/45 » par « 1/40 » pour les hommes et « 1/40 » par « 1/35 » pour les femmes.

4. Au même paragraphe, remplacer au a) « 60 % » par « 75 % ».

5. Au même paragraphe, supprimer le b).

Verantwoording.

Alleen de wet betreffende de arbeiders en de bedienenden verbiedt de personen die de pensioengerechtigde leeftijd bereikt hebben, verder een beroep uit te oefenen. Dit is onrechtvaardig, te meer daar dezelfde wetten de arbeiders en bedienenden geen pensioen verzekeren dat hen behoedt voor armoede, indien zij over geen andere inkomsten beschikken. Dit is de reden waarom wij die beperking willen opheffen.

ART. 8.

Paragraaf 2 van dit artikel te vervangen als volgt :

« De bedragen van de rust- en overlevingspensioenen worden met 2,5 t.h. verhoogd, indien het indexcijfer der kleinhandelsprijzen 102,7 punten bereikt heeft. Een nieuwe verhoging met 2,5 t.h. wordt toegepast bij iedere stijging van het indexcijfer met 2,4 punten ten opzichte van het indexcijfer dat tot de vorige verhoging aanleiding moest geven.

» Dezelfde bedragen worden met 2,50 t.h. verlaagd indien het indexcijfer der kleinhandelsprijzen beneden 95,5 punten daalt. Een nieuwe verlaging met 2,5 t.h. wordt toegepast telkens wanneer het indexcijfer 2,4 punten lager komt te liggen dan het indexcijfer dat tot de vorige verlaging aanleiding moest geven.

» Indien het indexcijfer daalt beneden het cijfer dat een verhoging met toepassing van lid 1 heeft gerechtvaardigd, of stijgt tot boven het cijfer dat een verlaging met toepassing van lid 2 heeft gerechtvaardigd, worden de pensioenbedragen met 2,5 t.h. verlaagd of verhoogd.

» De verhogingen of verlagingen, bedoeld in de vorige leden, worden toegepast op de eerste dag van de tweede maand welke volgt op die waarin het indexcijfer het peil bereikt dat er aanleiding toe geeft. »

Verantwoording.

Dit amendement gaat uit van een voorstel dat wij reeds verdedigd hebben bij de besprekking van het wetsontwerp op het arbeiderspensioen.

Het is niet meer dan billijk, dat de bedienendepensioenen op dezelfde wijze aan het indexcijfer gekoppeld worden als de lonen van de arbeiders.

Het is niet normal dat de pensioenen geblokkeerd blijven tot wanneer de kosten van levensonderhoud met 5 pct. gestegen zijn. In geval van stijging moeten de pensioenen sneller aangepast worden. Dit is het doel van het amendement.

ART. 9.

1. Overal in dit artikel en in de volgende artikelen het cijfer 65 door 60 voor de mannen en het cijfer 60 door 55 voor de vrouwen, te vervangen.

2. Het tweede lid van § 1 te doen vervallen.

3. In het derde lid van § 1 « 1/45 » te vervangen door « 1/40 » voor de mannen en « 1/40 » door « 1/35 » voor de vrouwen.

4. In dezelfde paragraaf onder a) « 60 % » te vervangen door « 75 % ».

5. In dezelfde paragraaf, b) te doen vervallen.

6. Ajouter *in fine* de cet article, le texte ci-après :

« D'autre part, les invalides de guerre, les anciens combattants et assimilés peuvent faire valoir leurs droits à la pension dans la période qui précède de cinq années les âges fixés au § 1^{er} de cet article et ce dans les conditions et suivant les modalités qui seront fixées par le Roi. »

Justification.

Les buts poursuivis par les différents amendements que nous présentons à cet article sont :

1^o Assurer la pension à 60 ans aux employés et à 55 ans aux employées et ce sans aucune réduction du taux de la pension;

2^o Réduire le nombre d'années de travail requis pour avoir droit à la pension complète.

Nous estimons que 40 ans pour les hommes et 35 ans pour les femmes est largement suffisant.

Nous voulons en outre qu'on en finisse avec l'inégalité entre hommes et femmes. La femme travailleuse doit avoir le même droit à la pension que les hommes et au même taux. C'est pourquoi nous proposons que la pension soit égale à 75 p. c. du salaire pour tous les employés masculins qu'ils soient mariés ou non.

Ce régime est en vigueur pour les agents de l'Etat et des Services publics.

Il n'y a aucune raison pour le refuser aux employés du privé.

En outre, il faut déterminer d'une façon non équivoque et non seulement en principe, le droit des victimes du devoir patriotique à la pension anticipée.

ART. 11.

Supprimer le § 1 de cet article.

Justification.

Il serait profondément injuste d'enlever aux employés — par une réduction du montant de leur pension d'une partie des indemnités de réparation d'accident de travail, de maladie professionnelle ou autre — le bénéfice d'une réparation d'un dommage qui a réduit leur capacité de travail.

ART. 14.

Rédiger le § 3 de cet article comme suit :

« Le montant de la pension de survie est égal à 50 % de la rémunération annuelle la plus élevée déterminée de la manière prévue à l'article 3, § 2. »

Justification.

Il est impossible pour une personne de vivre décemment avec comme seule ressource 30 p. c. du salaire d'un travailleur.

De nombreuses veuves devront abandonner, si elles ne sont pas handicapées physiquement, le bénéfice de la pension de survie et travailler.

Or, si cela est éventuellement possible pour une veuve âgée de 45 ans, c'est pratiquement impossible pour une veuve âgée de 55 ans et plus.

C'est pourquoi nous proposons d'allouer aux veuves d'employés, une pension de survie égale à 50 p. c. du salaire du mari.

R. NOEL.

J. MERENNE.

6. Dit artikel *in fine* aan te vullen als volgt :

« Voorts kunnen de oorlogsinvaliden, de oudstrijders en gelijkgestelden aanspraak maken op pensioen in de periode van vijf jaren die voorafgaan aan de leeftijden vastgesteld in § 1 van dit artikel, en dit onder de voorwaarden op de wijze die de Koning bepaalt. »

Verantwoording.

Deze verschillende amendementen op artikel 8 beogen :

1^o Het pensioen op 60-jarige leeftijd aan de mannelijke en op 55-jarige leeftijd aan de vrouwelijke bedienden te verzekeren zonder vermindering van het pensioenbedrag.

2^o Een kleiner aantal jaren tewerkstelling te eisen voor de aanspraak op een vol pensioen.

Wij zijn van oordeel dat 40 jaren arbeid voor de mannen en 35 jaren voor de vrouwen ruimschoots voldoende zijn.

Wij willen ook een einde maken aan de ongelijkheid tussen mannen en vrouwen. De vrouw die werkt moet evenveel recht hebben op pensioen en op hetzelfde bedrag als de mannen. Derhalve stellen wij voor, dat het pensioen gelijk zou staan met 75 % van de wedde voor alle gehuwde of ongehuwde mannelijke bedienden.

Dit stelsel geldt voor het Rijks- en overheidspersoneel.

Er bestaat geen reden om het te weigeren aan de bedienden van het privaatbedrijf.

Verder moet men ondubbelzinnig en niet alleen in principe het recht van de slachtoffers van hun vaderlandse plicht op het vervroegde pensioen bepalen.

ART. 11.

Paragraaf 1 van dit artikel te doen vervallen.

Verantwoording.

Het ware zeer onrechtvaardig het pensioenbedrag van de bedienden te verminderen met een gedeelte van de vergoedingen uitgekeerd wegens een arbeidsongeval, een beroeps- of andere ziekte en hen aldus te beroven van een vergoeding voor de schade die hun arbeidsgeschiktheid heeft aangetast.

ART. 14.

Paragraaf 3 van dit artikel te doen luiden als volgt :

« Het bedrag van het overlevingspensioen is gelijk aan 50 % van de hoogste jaarlijkse bezoldiging, bepaald op de bij artikel 3, § 2 omschreven wijze. »

Verantwoording.

Het is onmogelijk fatsoenlijk te leven met als enige inkomsten 30 % van het loon van een werknemer.

Talrijke weduwen zullen dus, indien zij niet lichamelijk gehandicapt zijn, geen overlevingspensioen genieten en moeten werken.

Dit is echter misschien wel mogelijk voor een weduwe van 45 jaar, doch is praktisch uitgesloten voor een weduwe van 55 jaar en ouder.

Derhalve stellen wij voor, aan de weduwen van bedienden een overlevingspensioen gelijk aan 50 % van de wedde van de man toe te kennen.